



# 「有線寬頻」住宅電話及寬頻上網服務地址轉換表格 i-CABLE Homeline & Broadband Service Relocation Form

請以英文正楷填寫此表格，並電郵至 [eform@i-cable.com](mailto:eform@i-cable.com) 或傳真至 2112 7723 或郵寄至香港荃灣郵政信箱 357 號。

Please complete this form in BLOCK letter and return it via email: [eform@i-cable.com](mailto:eform@i-cable.com) or fax: 2112 7723 or post: P.O. Box 357, Tsuen Wan Post Office, Hong Kong

## 用戶個人資料 Personal Information

賬戶號碼: Account No.:	_____	電郵地址: e-mail Address:	_____
用戶名稱: Subscriber Name:	_____	香港身份證/護照號碼: HKID/ Passport No.:	_____
公司名稱: Company Name:	_____	商業登記號碼: BR No.:	_____
聯絡手提電話號碼: Contact Mobile No.:	_____	傳真號碼: Fax No.:	_____

## 新地址 New Address (請提供有效之地址證明 Please provide valid address proof)

室號 Flat:	層數 Floor:	座數 Block:	大廈 Building:
屋苑 Estate:	街號 Street No.:	街名 Street:	
地區 District:	區域 <input type="checkbox"/> 香港 HK	<input type="checkbox"/> 九龍 KLN	<input type="checkbox"/> 新界 NT <input type="checkbox"/> 離島 Outlying Island

## 條款及細則 Terms and Conditions

- 如用戶於承諾使用期內轉換服務登記地址，用戶必須給予有線寬頻不少於三十天的書面通知並繳付地址轉換費(有關額外服務收費可瀏覽本公司網站之額外服務收費表)。
  - 如用戶於承諾使用期內轉換服務登記地址或轉換由其他服務供應商提供的其中一個或以上服務的登記地址至有線寬頻網絡不覆蓋的地點，用戶必須給予本公司不少於三十天的書面通知。用戶可選擇以下其中一種方式在三十天通知期屆滿後處理餘下的承諾使用期：
    - 在現有登記地址繼續使用服務；或
    - 終止合約：有線寬頻將收取安裝費\$600 及任何給予用戶的迎新禮物之價值(如適用)作為抵償成本之費用。
      - If during the Commitment Period, Subscriber wants to change the registered address for the Services, Subscriber must give i-CABLE not less than 30 days' prior notice in writing before such change can be effective. A fee of Service Relocation shall be charged for each request for change (please refer to the Additional Service Charge on the Website).
      - If during the Commitment Period, Subscriber changes the registered address for the Services or the address for one or more of the services comprised in subscription contract, that is a service package including services provided by other service operators, to a place where the network of i-CABLE is not available, Subscriber must give i-CABLE not less than 30 days prior notice in writing. Subscriber may choose any one of the following options to deal with the remaining Commitment Period after the expiry of the 30-day notice period:
        - Continue using the Service at the existing registered address; or
        - Terminate the Contract: i-CABLE will debit the account an installation fee of \$600 and the full value of any upfront gifts (if applicable) as an offset to the cost.
- 租用話音數據機、寬頻上網機、有線 18 寶解碼器、myTV Super 解碼器及其配件包括火牛及遙控器等(統稱“儀器”)之用戶必須在終止服務後 30 日內退還儀器至指定代收站，否則將被收取未退還儀器費 (服務收費請參閱本公司網站之額外服務收費表)。Subscriber who has joined Homeline eMTA, Cable Modem, Ch18 OTT Converter or myTV Super Converter, including all it's accessories such as power adaptor and remote control (collectively the "Equipment") rental program must return all the Equipment (or whichever applicable) to one of the designated collection centers within 30 days upon service termination. Otherwise unreturned equipment fees will be charged. (For details, please refer to the Additional Charge Table at the Website)
- 終止服務合約之申請將於收到「地址轉換表格」30 日後生效。  
The account will be terminated 30 days upon receipt of "Relocation Form".

本人謹明上述提供的一切資料真實無訛。

I hereby declare that all the above information provided is true and correct.

用戶簽署 Subscriber Signature: \_\_\_\_\_ 日期 Date: \_\_\_\_\_

(必須與申請表上之簽署樣式相同 Must be the same as the one shown on the subscription form)